



**160 ans**  
**du CANAL de CAEN**  
**à LA MER**  
**1857 - 2017**

*Du 17 août au 24 septembre 2017*

**Programme**





Comment ne pas se remémorer à l'aune des 160 ans du canal de Caen à la mer la folle histoire de Napoléon ? Inaugurée le 23 août 1857, sur une idée lancée quelques années plus tôt par Napoléon I<sup>er</sup>, cette infrastructure majestueuse qui serpente dans la plaine est l'incarnation même de notre territoire.

Véritable colonne vertébrale qui relie Ouistreham Riva-Bella à Caen en passant par Bénouville ou encore Hérouville Saint-Clair, le canal est un lieu de vie fort. Il regroupe le 10<sup>ème</sup> trafic portuaire de France et de nombreuses activités nautiques, telles que le kayak ou le paddle, autour d'un environnement préservé et riche de son parcours cycliste sur le chemin de halage. Trait d'union de l'Histoire entre les générations, de Pégasus Bridge à la SMN, le canal connaît une mue majeure en ce début de XXI<sup>ème</sup> siècle avec le projet de la Presqu'île qui donne à imaginer demain plus que jamais une Communauté urbaine tournée vers la mer. Alors oui, tous ensemble fêtons les 160 ans du canal, résolument tourné(s) vers l'avenir !

**Romain Bail**

*Vice - Président Caen la mer en charge du littoral et du tourisme et Maire de Ouistreham Riva-Bella.*

## L'HISTOIRE du CANAL

### Cet Été

*Marché nocturne le vendredi durant l'été - Ville de Caen*

### Du 24 juin au 03 septembre 2017

*Animation au bord de l'Orne du mardi au dimanche*

*(location de pédalo, paddle et canoë) - Rives de l'Orne de 10h à 19h*

Réduction de 1€ par personne durant les week-end du 26-27 août et 23-24 sept. exclusivement

### Jeudi 17 août 2017

*A vélo, une partie de pêche à la plage - De Pégasus à Hermanville 10h à 13h*

infos et réservations au 02 31 78 71 06 - mne@cpievdo.fr - Gratuit

### Du 20 août au 25 septembre 2017

*Exposition sur l'histoire du canal de Caen à la mer - Hall de Caen la mer - Rives de l'Orne*

*Exposition déclinée du livre «Un port dans la plaine» - Hall de Caen la mer - Rives de l'Orne*

*Présentation des bateaux traditionnels du canal - Patio au Siège de Caen la mer - Rives de l'Orne*

*Présentation des voiles du 160<sup>ème</sup> anniversaire du canal - Siège de Caen la mer - Rives de l'Orne*

### Du 23 août au 05 novembre 2017

*Exposition «Caen, le souffle oublié du grand large» du CPIE Vallée de l'Orne - Le Pavillon*

*10, Quai François Mitterrand. Du mercredi au dimanche, de 13 à 19h - Programme complet des animations et sorties sur [www.cpievdo.fr](http://www.cpievdo.fr) - Renseignements au 02 31 30 43 27 - [accueil@cpievdo.fr](mailto:accueil@cpievdo.fr)*



# L'HISTOIRE du CANAL

## Du 23 au 27 août 2017.....

*Exposition «L'escale d'un navire» - Présentation des métiers portuaires par l'ADPCO - Le Pavillon*  
*Exposition «Métiers Portuaires, immersion audiovisuelle et sonore» - Le Pavillon*  
*(Présentée par La Fabrique de patrimoines)*

*Exposition de documents et de photos sur le canal - Salle polyvalente de Bénouville*

*Exposition «La SMN et le canal, une page d'histoire économique et humaine»*

*Exposition «Les hauts fourneaux et la grande guerre» - Accueil à la Salle de la Musique Place Albert Thomas à Colombelles. De 10h à 12h et de 14h à 17h*

*Exposition de peinture marine - Hôtel de ville d'Hérouville Saint-Clair*

## Vendredi 25 août 2017.....

*18h30 : Soirée photos anciennes «100% pur port» - Le Pavillon*

*Animée par l'association Cadomus et le Pavillon*

*Animation nocturne à Bénouville : 21h Spectacle Abysses (déambulation féérique)*

*23h Feu d'artifice*

## Samedi 26 août 2017.....

*Lancement des festivités - Bibliothèque Alexis de Tocqueville à Caen 15, Quai François Mitterrand*  
*Rendez-vous animés à 11h et 14h*

*Conférences de M. Biquet, historien - Auditorium de la Bibliothèque Alexis de Tocqueville à Caen*  
*Accès libre*

*De 11h à 12h : Histoire de l'aménagement du canal*

*De 14h à 15h : Histoire de l'activité portuaire du canal*

*De 15h à 15h30 : Présentation du livre «Un port dans la plaine»*

*Scéance dédicace en présence des auteurs Serge et Patrick David*

*15h45 : Projection du film «Dockers, de père en fils». Documentaire de Karine Le Petit, proposé par La Fabrique de patrimoines*

*Visite des infrastructures portuaires du Port de Caen-Ouistreham - de 10h à 12h30*

*5€ par personne (35 personnes maximum).*

*Réservation à l'Office du Tourisme / info@caen-tourisme.fr*

*Balade le long du canal en petit train - De la Bibliothèque Alexis de Tocqueville jusqu'à Hérouville Saint-Clair. Départ toutes les heures entre 14h et 17h. Accès libre (45 personnes maximum)*  
*Étape au restaurant l'Espérance pour une collation proposée aux visiteurs (payante)*

*Exposition «Caen, le souffle oublié du grand large» - Le Pavillon*

*Visite commentée de l'exposition, 15h - Gratuit*

# L'HISTOIRE du CANAL

## Samedi 26 août 2017.....

*Visite d'Ornavik - Site de Beaugard*

Une entrée payante en août contre une entrée gratuite en septembre

*Beaugard Aventure - Site de Beaugard*

Samedi et dimanche

Tarifs préférentiels en matinée 1 à 2€ de réduction selon le parcours choisi

*Concert de musique classique - Esplanade J. Howard à Bénouville*

Académie musicale Côte de Nacre - Gratuit

*Fête de la mer et du canal (samedi et dimanche) - Ouistreham Riva-Bella*

Concerts toute la journée, troupes napoléoniennes, visite de bateaux, animations nautiques, expositions...

Retrouvez le programme détaillé sur le site de la ville

Visite de la capitainerie et du centre de téléconduite de Ouistreham Riva-Bella

De 10h à 10h30 et de 10h30 à 11h00. Groupe de 10 personnes maximum.

Contact [a.maillard@pna-ports.fr](mailto:a.maillard@pna-ports.fr) - Gratuit

Feu d'artifice à 23h

## Dimanche 27 août 2017.....

*Pique-nique géant et guinguette - Parc du Château de Bénouville de 12h à 18h - Accès libre*

*Balade le long du canal en petit train - Bénouville / Ouistreham Riva-Bella*

Départ de Bénouville (Pégasus), arrivée au phare de Ouistreham Riva-Bella

Navette toutes les heures de 14h à 17h. Accès libre (45 personnes maximum).

Visite du musée Pégasus avec réductions (14h - 15h - 16h)

Réservation au musée - Mémorial Pégasus 02 31 78 19 44

*Atelier famille «Paysage incongrus»- Le Pavillon de 15h à 18h*

Création de paysages urbains où les époques se télescopent - Accès libre

*«La Presqu'île à 360°, retour sur l'histoire de ce territoire» - Depuis la terrasse du Dôme, rdv au rez-de-chaussée du Dôme à 15h*

3, Esplanade Stéphane Hessel à Caen - inscription@lepavillon-caen.com - 02 31 83 79 29

## Jeudi 31 août 2017.....

*Informations sur le sauvetage en mer - Centre de formation SNSM à Ouistreham Riva-Bella*

Accueil de groupes (45 personnes) - Gratuit



# L'AVENIR du CANAL

## Samedi 02 septembre 2017

*Spectacle «Fous de bassin» - Bassin Saint-Pierre à Caen - Accès libre*  
Programmé dans le cadre d'Éclat(s) de rue - Saison des arts de la rue de Caen

## Les 09 et 10 septembre 2017

*Championnat de France Inshore - Bassin de Calix à Caen*

## Les 16 et 17 septembre 2017 : Journées du Patrimoine

Tous les programmes à consulter sur les sites internet des villes participantes

*Visite possible du Siège de l'ex-Société Navale Caennaise*

SOGENA - 58, avenue Pierre Berthelot à Caen. (Réservation à l'Office du Tourisme)

## Dimanche 17 septembre 2017

*A vélo, jardins extraordinaires au bord de l'Orne - (Caen - Bénouville) - De 14h à 17h*  
infos et réservations au 02 31 30 43 27 - accueil@cpievdo.fr - Gratuit

*Exposition «Ouisseham Riva-Bella à travers la peinture, 1850-1950» - Grange aux Dîmes, face à la Mairie de Ouisseham Riva-Bella*

## Dimanche 24 septembre 2017

*Sortie «Le tour de l'estuaire à vélo» - Départ de Sallenelles - 9h45 à 17h*

infos et réservations au 02 31 78 71 06 - mne@cpievdo.fr - avant le 21 septembre 2017 - Gratuit

## Du 18 au 22 septembre 2017

*Exposition des travaux des étudiants : C. Davout, A. Duchenet, M. Dupain, L. Fourdrinier, N. Glorian et P. Rimaur sur la thématique de l'eau - Esam Caen/Cherbourg 17, cours Caffarelli à Caen*

## Mercredi 20 septembre 2017

*Conférence de M. Biquet, historien - Gare maritime de Ouisseham Riva-Bella*

*(Salon cinéma du Navire «Le Mont Saint-Michel») - Limité à 80 personnes*

*De 9h à 11h : Histoire du ferry de Ouisseham (inscription à l'Office du Tourisme de Ouisseham Riva-Bella)*

## Vendredi 22 septembre 2017

*Visite des infrastructures portuaires du Port de Caen-Ouisseham - De 10h à 12h30*

5€ par personne (35 personnes maximum). Réservation à l'Office du Tourisme / info@caen-tourisme.fr

*Conférence «La Presqu'île en mouvement» - Auditorium de la Bibliothèque Alexis de Tocqueville, à partir de 18h30. Animée par la SPLA Caen Presqu'île - Accès libre*



# L'AVENIR du CANAL

## Vendredi 22 septembre 2017 .....

**Raid de la presqu'île** - Challenge Entreprises, Bassin d'Hérouville Saint-Clair de 15h à 18h  
50 entreprises issues de l'agglomération s'affronteront autour de 4 activités sportives (VTT, Kayak, Course à pied et Tir à l'arc). Renseignements : [www.raid-presquile.fr](http://www.raid-presquile.fr)

**Visite d'entreprises en bordure du canal** : De 10 h à 12H (Groupe limité à 25 personnes)

**Iguana, Grand largue composites** - 2, Quai Hippolyte Lefèbvre à Mondeville  
Inscription auprès de F2N - M.GAUDEZ 06 85 95 98 37

**Normandy Yacht Service** - 117, Cours Caffarelli à Caen  
Inscription auprès de l'accueil - 02 31 35 82 46

**Station d'épuration du Nouveau Monde** - Mondeville - Visite à 10h

Visite de la Station d'épuration (groupe de 8 à 25 personnes maximum),  
Prévoir 1h30 de visite. Réservation et contact auprès du CPIE Vallée de l'Orne 02 31 86 59 20

## Samedi 23 septembre 2017 .....

**Animations nautiques sur le canal** - Bassin Saint-Pierre à Caen à partir de 14h - Accès libre  
Pavoisement des bateaux de plaisance  
Baptême de kayak et d'aviron  
Démonstration de kayak-polo

**Promenade sur le canal** - Départ à l'embarcadère Canal Victor Hugo à 14H30  
Réservation au Caen Yacht Club / [cyc.secretariat@gmail.com](mailto:cyc.secretariat@gmail.com)

**2 circuits de découverte de la presqu'île** - Le Pavillon - Départ à 14h

Balade sur le canal en kayak et Dragon-Boat, organisé par la Base Nautique Municipale de Caen  
Atelier dessin itinérant «Je croque la presqu'île», avec Hélène Balcer, rdv au Pavillon à 14h,  
sur inscription

**Concert Aérolive** - Grande pelouse derrière la Bibliothèque Alexis de Tocqueville  
à partir de 16h, accès libre

**Rendez-vous sur le chemin de halage de Caen à Ouistreham Riva-Bella**

(interdit aux véhicules motorisés)  
Découverte des 14 QR codes «Flashez sur les cargos»  
Retrouvez les parcours sur les sites des villes riveraines

**Balade le long du canal en petit train** - De la Bibliothèque Alexis de Tocqueville jusqu'à  
Hérouville Saint-Clair. Départ toutes les heures entre 14h et 17h. Accès libre (45 personnes maximum)  
Étape au restaurant l'Espérance pour une collation proposée aux visiteurs (payante)

**Raid de la presqu'île** - Raid Familles, Bassin d'Hérouville Saint-Clair - de 10h à 18h  
Venez relever le défi en familles ou entre amis autour de 4 activités sportives  
(VTT, Kayak, Course à pied et Tir à l'arc). Inscription par équipe de 4 à 6 personnes  
sur le site [www.raid-presquile.fr](http://www.raid-presquile.fr) et renseignements au 06 79 89 85 61



**LIVE  
MUSIC**

# L'AVENIR du CANAL

## Samedi 23 septembre 2017.....

*125 ans de la Société des Régates de Caen Ouistreham - Bassin de plaisance de Ouistreham Riva-Bella (Samedi et Dimanche) - Accès libre*  
Grand Rassemblement de bateaux, régates du jubilé et d'optimists  
Atelier de charpente marine en plein air (Sous réserve)  
Animations nautiques pour petits et grands  
Projection nocturne du diaporama des festivités du 160<sup>ème</sup> anniversaire du canal  
Découvrez le programme sur le site de la ville de Ouistreham Riva-Bella

## Dimanche 24 septembre 2017.....

*Concours «Plus belle restauration de bateau» et «Plus bel équipage, à la mode 1890»  
- Bassin de plaisance de Ouistreham Riva-Bella - Accès libre*

Remise officielle des trophées 160 ans du canal de Caen à la mer à 15h  
Découvrez le programme sur le site de la ville de Ouistreham Riva-Bella

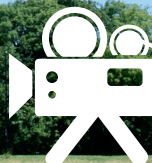
*Balade le long du canal en petit train - Ouistreham Riva-Bella / Bénouville*  
Départ du phare de Ouistreham Riva-Bella, arrivée à Bénouville (Pégasus)  
Navette toutes les heures de 14h à 17h. Accès libre (45 personnes maximum).  
Visite du musée Pégasus avec réductions (14h30 - 15h30 - 16h30)  
Réservation au musée - Mémorial Pégasus 02 31 78 19 44

*«La Presqu'île à 360°, et demain ?» - Rdv au rez-de-chaussée du Dôme à 15h*  
Une découverte des projets pour la Presqu'île depuis la terrasse du Dôme  
3, Esplanade Stéphane Hessel à Caen - inscription@lepavillon-caen.com - 02 31 83 79 29

*Pop-up sur le Nouveau Bassin - Le Pavillon de 15h à 18h*  
Donner sa vision du nouveau bassin dans 5 ou 10 ans

*Projection sur écran géant «Master and Commander» - Bassin Saint-Pierre à Caen, à partir de 20h*  
Réalisé par Peter Weir en 2003. Tous publics, les scènes de combats, assez réalistes,  
peuvent impressionner les jeunes spectateurs.  
Accès libre sur l'esplanade de la Bibliothèque Alexis de Tocqueville

**Retrouvez le programme complet sur [www.caenlamer.fr](http://www.caenlamer.fr) et sur nos réseaux sociaux**





Tél. 02 31 39 40 00

caenlamer.fr



Conception graphique : David Morin